



3-in-1 PET FOUNTAIN

F O N T A I N E A E A U 3 E N 1

FR - Guide d'utilisation

EN - User's guide

SP - Manual de instrucciones

D - Gebrauchsanleitung

IT - Manuale d'uso

NL - Gebruikershandleiding



“FCC” DECLARATION OF CONFORMITY

**FCC rules – PART 15
NUM’AXES
declares that
the equipment below:
EYENIMAL 3-in-1 PET FOUNTAIN
complies to all dispositions of the part 15 of the FCC rules**



This device complies with part 15 of the FCC. Operation is subject to the following conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received including interferences that may cause undesired operation.



**DECLARATION « CE » DE CONFORMITE
« EC » DECLARATION OF CONFORMITY
NUM’AXES**

**déclare que / declares that
le Fontaine à eau 3 en 1 pour animaux de compagnie / the 3-in-1 PET FOUNTAIN
EYENIMAL 3-in-1 PET FOUNTAIN
satisfait à toutes les dispositions de la Directive N° 2004/108/CE du Conseil Européen
complies to all disposition of the European Council Directive Below N° 2004/108/EC**

EYENIMAL® est une marque déposée par la société Num’Axes S.A à Directoire et Conseil de Surveillance – France

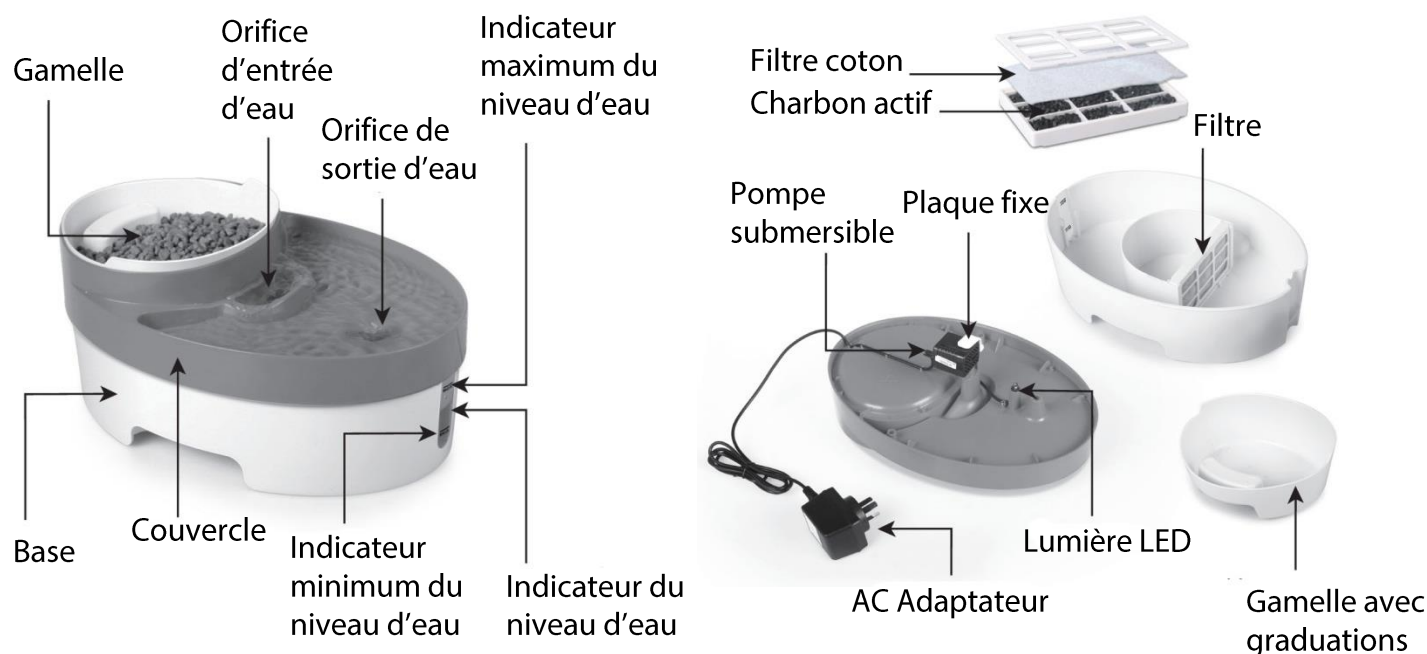
EYENIMAL® is a trademark of Num’Axes S.A company – France

NUM’AXES

745 rue de la Bergeresse
ZAC des Aulnaies
BP 30157 - 45161 Olivet Cedex
FRANCE
Tél. +33 (0)2 38 63 64 40
Fax +33 (0)2 38 63 31 00

Guide d'utilisation

DESCRIPTION DES PIECES



CARACTERISTIQUES

Dimensions	L32cm x l22cm x h15,3cm
Matériau	ABS
Poids	1,05 kg
Capacité de la fontaine	3 l
Capacité disponible pour l'animal	1,8 l
Capacité de la gamelle	800 ml
AC adaptateur	AC 12 V 200 mA
Puissance	2W

Attention : Ne jamais faire fonctionner la fontaine sans eau. Vous risquerez d'abîmer la fontaine en la mettant en marche alors que le niveau d'eau est en dessous de l'indicateur MIN.

- Assurez-vous que l'adaptateur a été débranché de la prise électrique avant d'effectuer toute manipulation.
- Avant de brancher l'appareil, vérifiez que la tension indiquée sur l'appareil correspond à la tension secteur locale.
- Nettoyez l'appareil avec de l'eau et un chiffon humide régulièrement.
- Lavez le filtre lors de la première utilisation.
- Mettez en marche la fontaine seulement après avoir ajouté de l'eau.
- Vérifiez régulièrement le niveau d'eau. Ajoutez de l'eau lorsque son niveau est au MIN. Sinon, la pompe deviendra bruyante, l'eau ne pourra être pompée et la pompe se détériorera.
- Lavez régulièrement le filtre. Nous suggérons de remplacer le filtre tous les 2 mois.

ATTENTION : Lavez le filtre avant la première utilisation de la fontaine.



Ajouter de la nourriture : placez la gamelle sur une surface plane et versez-y la nourriture de votre animal. L'intérieur de la gamelle est gradué pour servir également de bol doseur.



Ajouter de l'eau : ajoutez doucement de l'eau dans le bac. Veillez à ce que le niveau de l'eau soit entre le niveau Max et Min.



Mise en marche : Branchez la prise de courant, la pompe commence alors à fonctionner et la lumière LED s'allume en même temps. Vous pourrez facilement vérifier le niveau de l'eau et sa qualité par l'indicateur situé à l'avant de la fontaine. L'eau jaillit depuis l'orifice d'entrée et s'écoule en tournoyant par l'orifice de sortie de la fontaine. Les poils, les impuretés, les résidus etc. seront piégés dans la base de la fontaine pour ne pas réapparaître dans l'eau disponible pour l'animal.



Démontage : retirez la fiche d'alimentation, et séparez la base du couvercle comme le montre la photo.



Remplacement du filtre : après avoir retiré le couvercle de la fontaine, le filtre peut être retiré directement (attention au sens lors de l'insertion du filtre).



Régler le débit d'eau : faites glisser le sélecteur de la pompe pour ajuster le débit d'eau, "+" (plus rapide), "-" (plus lent). Le réglage d'usine correspond au minimum.

GARANTIE

A. En cas de dysfonctionnement

Avant d'attribuer une panne à l'appareil, prenez soin de relire ce guide **et assurez-vous que le problème n'est pas dû à une erreur d'utilisation.**

Si le problème persiste, appelez le **service après-vente NUM'AXES au 02 38 63 64 40.**

Selon l'ampleur du dysfonctionnement, vous devrez peut-être retourner votre produit au service après-vente NUM'AXES afin qu'il soit réparé et testé.

NE RETOURNEZ PAS VOTRE PRODUIT A VOTRE DISTRIBUTEUR.

Retournez-le à l'adresse suivante : NUM'AXES
ZAC des Aulnaies
745 rue de la Bergeresse
BP 30157
45161 OLIVET CEDEX - FRANCE

Pour toutes réparations, le service après-vente NUM'AXES a impérativement besoin :

- de votre produit complet
- de la preuve d'achat (facture ou ticket de caisse)

Si vous omettez l'un de ces éléments, le service après-vente NUM'AXES vous facturera la réparation.

Une somme forfaitaire de 25 € TTC sera facturée en cas de retour SAV non justifié (par exemple pile hors service, pile mise en place dans le mauvais sens).

B. Garantie

NUM'AXES garantit le produit contre les défauts de fabrication pendant les deux années qui suivent l'acquisition.

Les frais de transport aller et retour du produit sont à la charge exclusive de l'acheteur.

C. Conditions de garantie

1. La garantie sera assurée uniquement si la preuve d'achat (facture ou ticket de caisse) est présentée sans rature à NUM'AXES.
2. Cette garantie ne couvre aucun des points suivants :
 - les risques de transport directs ou indirects liés au retour du produit chez NUM'AXES
 - l'endommagement du produit résultant :
 - de la négligence ou faute de l'utilisateur
 - d'une utilisation contraire aux instructions ou non prévue
 - de réparations faites par des réparateurs non agréés
 - la perte ou le vol
3. Si le produit est reconnu défectueux, NUM'AXES le réparera ou l'échangera selon son choix.
4. NUM'AXES garantit le délai d'intervention de 48 heures (hors délais postaux).
5. NUM'AXES ne pourra être tenu pour responsable des dommages qui pourraient résulter d'une mauvaise utilisation ou d'une panne du produit.
6. NUM'AXES se réserve le droit de modifier les caractéristiques de ses produits en vue d'y apporter des améliorations techniques ou de respecter de nouvelles réglementations.
7. Les informations contenues dans ce guide peuvent faire l'objet de modifications sans préavis.
8. Photos et dessins non contractuels.

D. Enregistrement de votre produit

Vous pouvez enregistrer votre produit sur notre site web **www.eyenimal.com**.

E. Collecte et recyclage de votre appareil en fin de vie



Le pictogramme  apposé sur votre produit signifie que l'équipement ne peut être mêlé aux ordures ménagères.

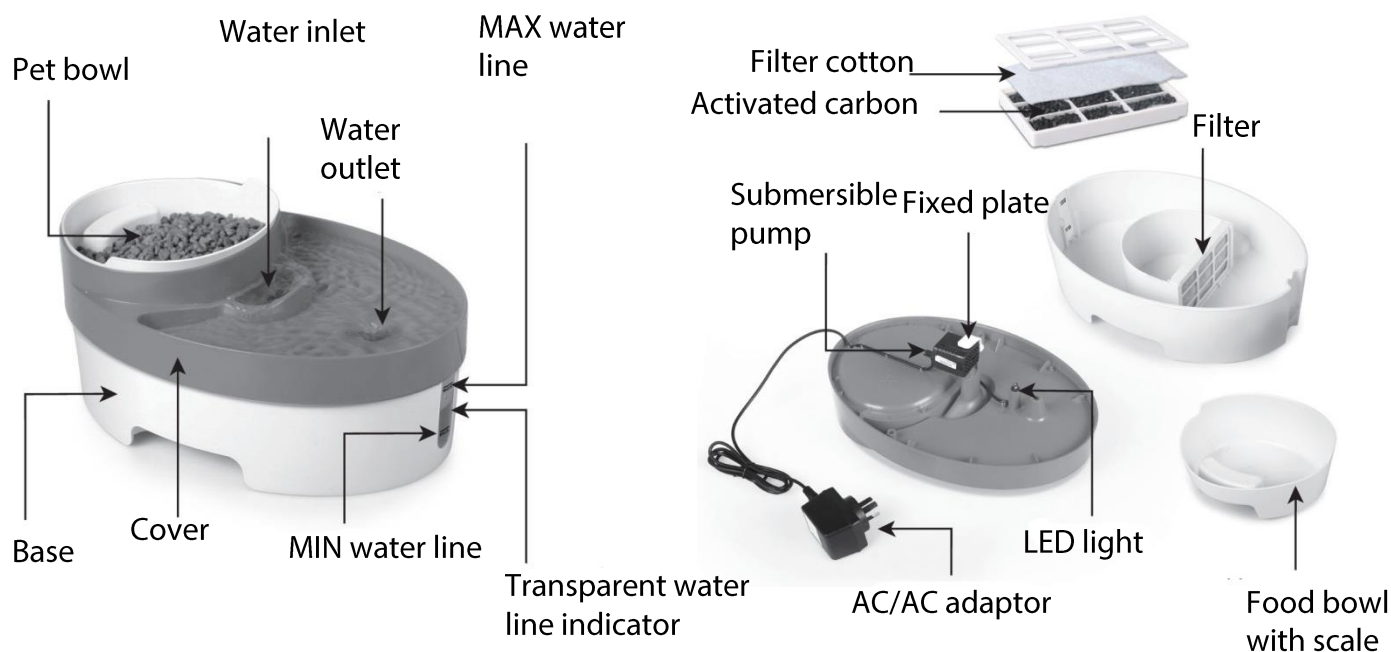
Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le traitement, la valorisation et le recyclage des déchets électroniques ou rapporté chez votre distributeur.

En adoptant cette démarche, vous faites un geste pour l'environnement, vous contribuez à la préservation des ressources naturelles et à la protection de la santé humaine.

Pour plus d'informations sur les lieux de collecte des équipements usagés, vous pouvez contacter votre mairie, le service des traitements de déchets ménagers ou nous retourner le produit.

User's guide

PRODUCT DESCRIPTION



SPECIFICATIONS

Dimensions	32x22x15.3 cm (LxWxH)
Material	ABS
Weight	1.05 KG
Water bowl capacity	3L
Available capacity	1.8L
Food bowl capacity	800ml (3-1/3 cups)
AC adaptor output	AC 12 V 200 mA
Power	2W

Warning: Never operate the fountain without water. It will cause damage to the machine if water is below the MIN water line.

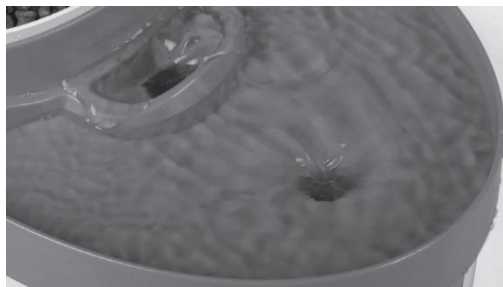
- Make sure the AC/AC adaptor has been unplugged from its electrical outlet before performing any inspection.
- Before you connect the appliance, ensure that the voltage indicated on the appliance corresponds to the local power voltage.
- Clean the appliance with water and a damp cloth regularly.
- Wash the filter when first use.
- Power on after adding water, to prevent dry-boiling.
- Look over water level, add water timely when water level gets under MIN water line. Otherwise, the pump will make noise and no water will be pumped out, the pump will be broken finally.
- Wash filter regularly, we suggest to replace filter every 2 months.



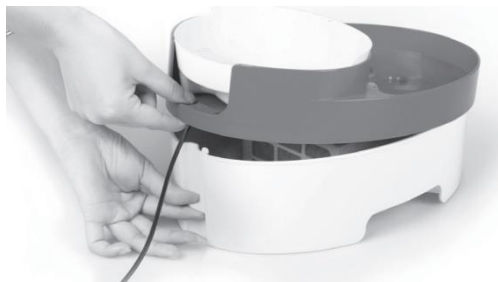
Adding food: placing the product on a flat place and adding food. The inner wall of food bowl comes with scale, can be used as a food scoop or measuring cup.



Adding water: adding water in the water outlet gently, making sure the water level is between Max and Min. We suggest adding water to the Max water line.



Running: Inserting the power plug, the pump begins to work and the Led light will be on the same time, and we can check the water level and water quality easily from the transparent water line indicator. Water gushes from the water inlet and flows into the water outlet with vortex. Fur, impurities, residues etc will be caught by the filter in the base, so that they do not reappear in the water then.



Disassembly: pulling out the power plug, and separate the base from the cover part as the picture shows.



Replacement of filter: after taking the top cover down, filter can be taken out directly. (pay attention to the direction when inserting the filter)



Adjust water flow: Slide the switch on the pump to adjust water flow, "+" (faster), "-" (slower). Factory setting is the minimum.

WARRANTY

A. Troubleshooting

Should your product stop working or develop a fault, first read this user's guide over. Also check that you are using the product correctly.

If the problem persists, contact your distributor or check out on **www.numaxes.com**. You can also contact NUM'AXES at **+33.2.38.69.96.27** or by Email **export@numaxes.com**.

Depending on the extent of the malfunction, you may have to return your product for service and repair.

For all repairs, please supply the following:

- the complete product
- the proof of purchase (invoice or sales receipt)

If you omit one of these items, the After Sales Service will have to invoice you for any repair costs incurred.

B. Warranty

NUM'AXES guarantees the products against all manufacturing defects for two years after purchase. All postage and packing charges will be the purchaser's sole responsibility.

C. Warranty conditions

1. The warranty will be effective only with a proof of purchase (invoice or sales receipt).
The warranty is exclusive to the original purchaser.
2. This warranty does not cover the following:
 - direct or indirect problems incurred when sending the product back to the distributor or to NUM'AXES,
 - damage to the product caused by:
 - negligence or incorrect use (ex: bites, breakage, cracking),
 - misuse from not following directions
 - repairs performed by unauthorized persons.
 - loss or theft.
3. If the product is found to be defective, NUM'AXES will either decide to repair or to replace it.
4. No claim may be made against NUM'AXES, particularly in relation to incorrect use or breakdown.
5. NUM'AXES reserves the right to modify the characteristics of its products with a view to making technical improvements or to complying with new regulations.
6. The information contained in this guide may be subject to amendment without prior notice.
7. Photos and drawings are not contractual.

D. Register your product

Your product can be registered on our website at **www.eyenimal.com**.

E. Disposing or recycling of your device at the end of its life



The pictogram  which appears on your product means that this one can not be thrown with household refuse.

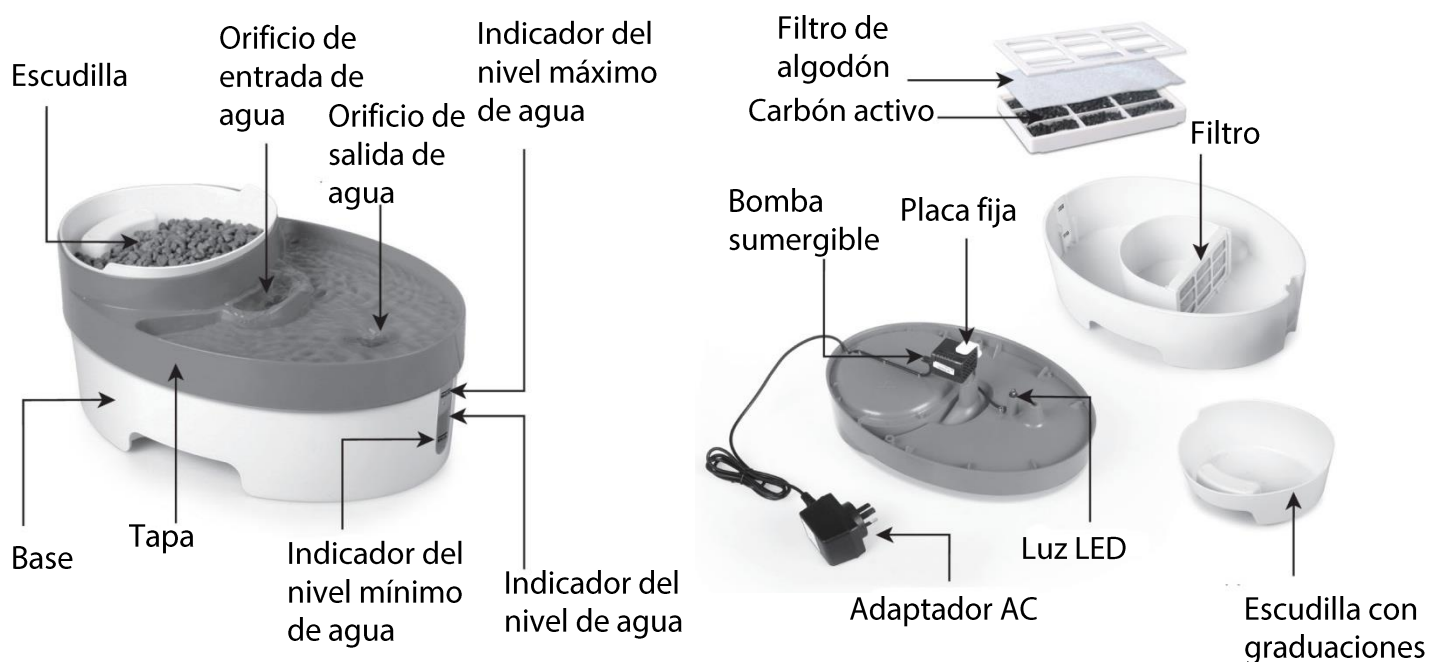
You have to bring the device to a collection location suitable for treatment, development, recycling of electronic wastes or bring it back to your distributor.

Adopting this process, you do something for the environment; you contribute to the preservation of natural resources and to the protection of human health.



Manual de instrucciones

DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS



CARACTERÍSTICAS

Dimensiones	L 32cm x An 122cm x Alt 15,3cm
Material	ABS
Peso	1,05 kg
Capacidad de la fuente	3 l
Capacidad disponible para el animal	1,8 l
Capacidad de la escudilla	800 ml
Adaptador AC	AC 12 V 200 mA
Potencia	2W

Atención: Nunca haga funcionar la fuente sin agua. La fuente se puede dañar si se pone en marcha cuando el nivel de agua esté por debajo del indicador MIN.

- Asegúrese de que el adaptador esté desconectado de la toma eléctrica antes de efectuar cualquier manipulación.
- Antes de conectar el aparato, verifique que la tensión indicada en el aparato corresponda a la tensión de red local.
- Limpie regularmente el aparato con agua y un paño húmedo.
- Lave el filtro para la primera utilización.
- Ponga en marcha la fuente solamente después de haber añadido agua.
- Verifique regularmente el nivel de agua y añada agua cuando su nivel esté en MIN. Si no, la bomba emitirá ruido, el agua no podrá bombearse y la bomba se deteriorará.
- Lave regularmente el filtro. Sugerimos reemplazar el filtro cada 2 meses.



Añadir comida: coloque la escudilla sobre una superficie plana y vierta en ella la comida de su animal. El interior de la escudilla está graduada para servir también de recipiente dosificador.



Añadir agua: añada suavemente agua en el recipiente. Controle que el nivel del agua esté entre el nivel Máx y Mín



Puesta en marcha: Conecte la toma de corriente, la bomba empieza a funcionar y al mismo tiempo se enciende la luz LED. Podrá verificar fácilmente el nivel del agua y su calidad mediante el indicador situado en la parte delantera de la fuente. El agua brota desde el orificio de entrada y circula arremolinándose por el orificio de salida de la fuente. Los pelos, las impurezas, los residuos, etc., quedarán atrapados en la base de la fuente para no reaparecer en el agua disponible para el animal.



Desmontaje: desconecte el enchufe de la alimentación y separe la base de la tapa como se muestra en la fotografía.



Sustitución del filtro: después de haber retirado la tapa de la fuente, el filtro puede extraerse directamente (atención con el sentido durante la inserción del filtro).



Regular el caudal de agua: deslice el selector de la bomba para ajustar el caudal de agua, "+" (más rápido), "-" (más lento). El ajuste de fábrica corresponde al mínimo.

GARANTIA

A. En caso de malfuncionamiento

Antes de atribuir un fallo al aparato es preciso consultar este manual para comprobar que el problema no sea deba a una mala utilización.

Si el problema persiste, póngase en contacto con su distribuidor o con NUM'AXES (+33.2.38.69.96.27 o export@numaxes.com).

Según la magnitud de su problema, puede que tenga que enviarnos su producto para ser reparado y verificado en nuestra fábrica.

Para cualquier reparación, el servicio Post Venta necesita obligatoriamente:

- el aparato completo
- la fecha de compra (factura o ticket de compra)

Si falta usted uno de estos elementos, el Servicio Post Venta le facturará el arreglo.

B. Garantía

NUM'AXES garantiza el producto contra los defectos de fabricación durante los 2 años consecutivos a su adquisición.

Los gastos del transporte ida/vuelta del producto corren exclusivamente a cargo del comprador.

C. Condiciones de garantía

1. La garantía será válida únicamente presentando a NUM'AXES la fecha de compra (factura o ticket de compra) sin tachaduras.
2. Dicha garantía no cubre ninguno de los siguientes puntos:
 - la renovación del filtro o de las piezas de repuesto
 - los riesgos de transporte, directos o indirectos, derivados de la devolución del producto a su DISTRIBUIDOR o a NUM'AXES
 - el deterioro del producto resultante de:
 - la negligencia o error del usuario (por ejemplo: mordeduras, roturas, fisuras, etc.)
 - una utilización contraria a las instrucciones o no prevista
 - las reparaciones realizadas por personas no habilitadas
 - la pérdida o el robo
3. Si se reconoce que el producto es defectuoso, NUM'AXES lo reparará o lo cambiará, según decida.
4. No se podrá recurrir contra el fabricante NUM'AXES en caso de daños ocasionados por una mala utilización del producto o de una avería.
5. NUM'AXES se reserva el derecho de modificar las características de sus productos para realizar mejoras técnicas o respetar nuevas normativas.
6. La información de esta guía puede ser objeto de modificaciones sin previo aviso.
7. Fotos y dibujos no contractuales.

D. Inscriba su producto

Puede inscribir su producto en nuestro sitio web www.eyenimal.com.

E. Reciclaje de aparatos electrónicos al final de su vida



El pictograma  que aparece en su producto, significa que el equipo no puede mezclarse con basuras domésticas.

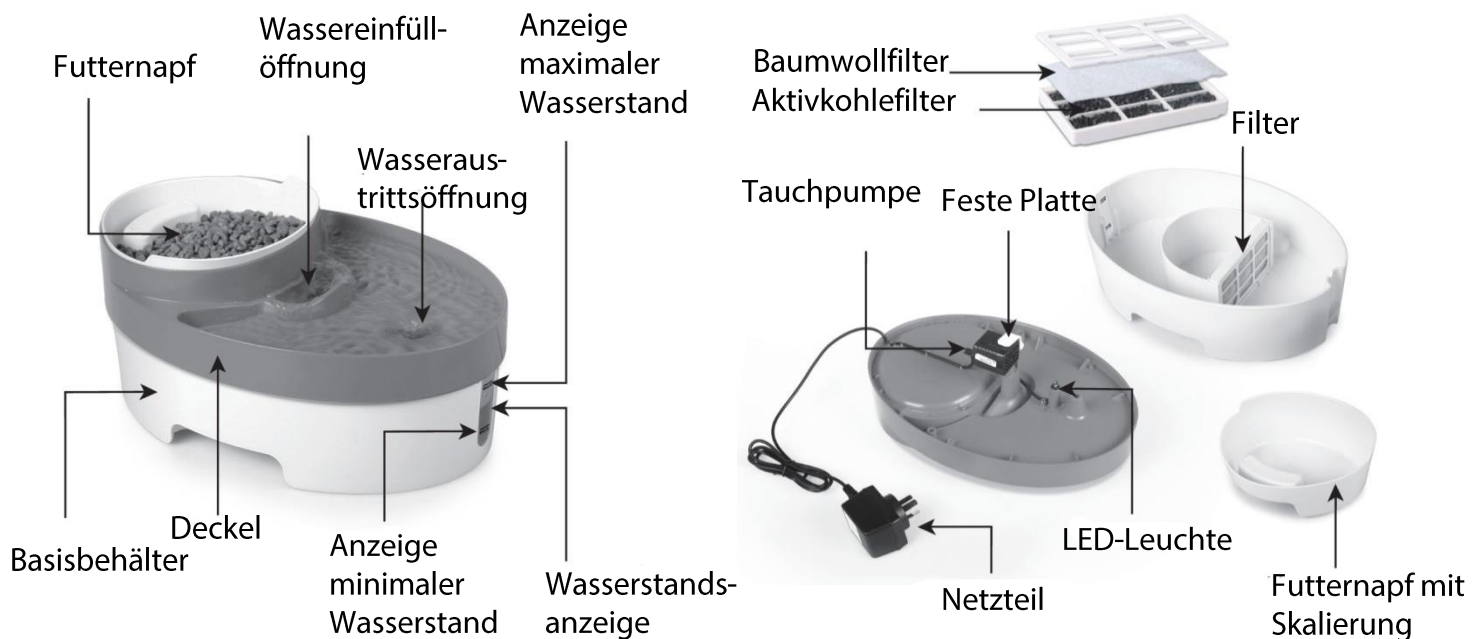
Debe ser entregado en un punto de recogida adecuado para el tratamiento, la valorización y el reciclaje de las basuras electrónicas o bien devolverlo a su distribuidor.

Adoptando este comportamiento, hará un gesto con el medio ambiente, contribuyendo así a la preservación de los recursos naturales y a la protección de la salud humana.



Gebrauchsanleitung

TEILEBESCHREIBUNG



TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

Maße	L32cm x B22cm x H15,3cm
Material	ABS
Gewicht	1,05 kg
Fassungsvermögen des Wasserspenders	3 l
Für das Haustier verfügbare Fassungsvermögen	1,8 l
Fassungsvermögen Futternapf	800 ml
Netzteil	AC 12 V 200 mA
Leistung	2W

Achtung: Wasserspender niemals ohne Wasser in Betrieb nehmen. Der Wasserspender kann beschädigt werden, wenn sich der Wasserstand bei Inbetriebnahme unterhalb der MIN-Anzeige befindet.

- Vor jedem Eingriff sicherstellen, dass das Netzteil von der Steckdose getrennt wurde.
- Vor Anschließen des Geräts an die Stromversorgung sicherstellen, dass die am Gerät angegebene Spannung der örtlichen Netzspannung entspricht.
- Gerät regelmäßig mit Wasser und einem feuchten Tuch reinigen.
- Filter vor dem ersten Gebrauch waschen.
- Wasserspender erst nach Auffüllen des Wasserbehälters in Betrieb nehmen.

- Wasserstand regelmäßig prüfen. Wasser nachfüllen, sobald sich der Wasserstand auf MIN befindet. Anderenfalls wird die Pumpe laut, das Wasser kann nicht mehr hochgepumpt werden und die Pumpe wird beschädigt.
- Filter regelmäßig waschen. Wir empfehlen, den Filter alle 2 Monate auszutauschen.

BETRIEB



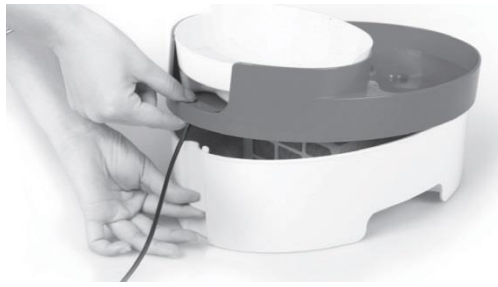
Nahrung einfüllen: Futternapf auf eine ebene Fläche stellen und Tiernahrung einfüllen. Der Futternapf ist innen mit Messstrichen versehen und dient gleichzeitig als Dosiergefäß.



Wasser einfüllen: Wasser langsam in die Schale einfüllen. Darauf achten, dass sich der Wasserstand zwischen Min und Max befindet.



In Betrieb nehmen: Netzstecker an die Stromversorgung anschließen. Die Pumpe läuft an und die LED-Leuchte leuchtet gleichzeitig auf. Wasserstand und -qualität lassen sich einfach an der Anzeige an der Vorderseite des Wasserspenders ablesen. Das Wasser sprudelt aus der Eingangsöffnung und läuft im Strudel über die Ausgangsöffnung des Wasserspenders ab. Tierhaare, Schmutz, Rückstände etc. werden im Basisbehälter aufgefangen und gelangen nicht in das Trinkwasser des Tiers zurück.



Zerlegen: Stecker abziehen und Basisbehälter wie in der Abbildung gezeigt vom Deckel abnehmen.



Filter austauschen: nach Abnehmen des Deckels vom Wasserspender kann der Filter direkt herausgezogen werden (beim Wiedereinsetzen des Filters auf die richtige Richtung achten).



Wasserdurchlauf einstellen: Wahlschieber der Pumpe Richtung "+" (schneller) bzw. "-" (langsamer) schieben, um den Wasserdurchlauf zu ändern. Das Gerät ist werkseitig auf "minimal" eingestellt.

GARANTIE

A. Was tun, wenn Ihr Gerät nicht funktioniert?

Wenn Ihr Gerät einmal nicht ordnungsgemäß funktioniert, sollten Sie dieses Handbuch nochmals aufmerksam durchlesen und sicherstellen, dass das Problem nicht auf eine unzureichende Stromversorgung oder einen Anwendungsfehler beruht.

Sollte das Gerät auch weiterhin nicht einwandfrei arbeiten, wenden Sie sich bitte an Ihrem Fachhändler oder an **NUM'AXES (+33 (0)2 38 69 96 27 oder export@numaxes.com)**.

Je nach Art der Funktionsstörung müssen Sie gegebenenfalls Ihr Gerät einsenden, damit es repariert und getestet wird.

Für alle Reparaturen benötigt der Kundendienst zwingend folgende Dinge:

- das komplette Gerät
- den Kaufbeleg (die Rechnung oder den Kassenzettel)

Wenn die Belege unvollständig sind, wird Ihnen die Reparatur in Rechnung gestellt.

B. Garantie

NUM'AXES garantiert für das Produkt in Bezug auf Fabrikationsfehler über einen Zeitraum von 2 Jahren ab Kaufdatum. Die Versandkosten für Hin- und Rücksendung des Produkts trägt ausschließlich der Käufer.

C. Garantiebedingungen

1. Die Garantie kann nur dann gewährt werden, wenn der Kaufnachweis (Rechnung oder Kassenbeleg) dem Händler oder der Firma NUM'AXES vorliegt.
2. Die Garantie beinhaltet ausdrücklich nicht:
 - Offensichtliche oder verdeckte Transportschäden, die durch die Rücksendung des Produkts an NUM'AXES entstehen;
 - Beschädigungen des Produkts, die durch Fahrlässigkeit oder Bedienungsfehler verursacht wurden (unsachgemäße Bedienung, Nichtbeachtung der Betriebsanleitung oder Gewalteinwirkung, wie z.B. Bruch oder Risse, Eindringen von Feuchtigkeit, Reparaturen, die von nicht autorisierten Stellen durchgeführt werden)
 - Verlust oder Diebstahl
3. Wird das Produkt als fehlerhaft anerkannt, steht es NUM'AXES frei, es zu ersetzen oder zu reparieren.
4. Ansprüche gegen NUM'AXES, insbesondere bei unsachgemäßen Gebrauch oder technischem Defekt des Gerätes, können in keiner Form geltend gemacht werden.
5. NUM'AXES behält sich das Recht vor, die Eigenschaften seiner Produkte zur technischen Verbesserung bzw. zur Einhaltung von neuen Vorschriften zu verändern.
6. Die in dieser Gebrauchsanleitung angegebenen Informationen können ohne Voranmeldung geändert werden.
7. Die Photos und Zeichnungen können von den Produkten abweichen.

D. Registrieren Ihres Produktes

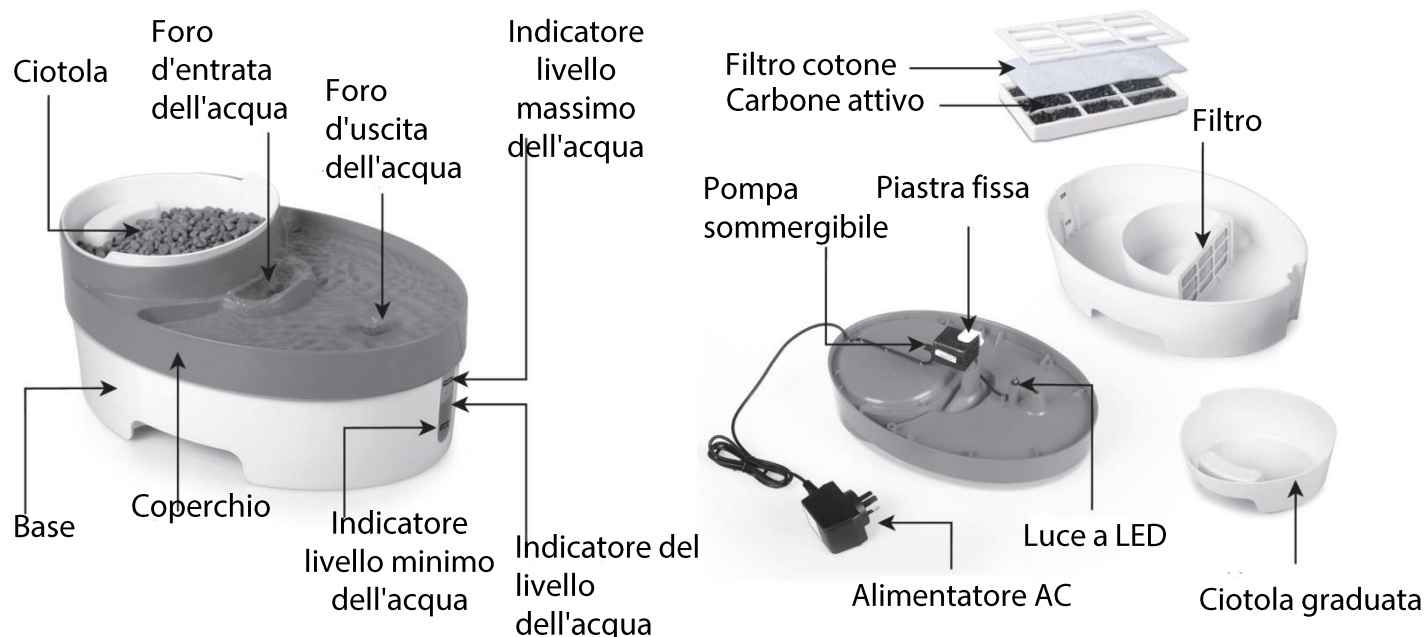
Ihr Produkt kann auf unserer Website unter **www.eyenimal.com** registriert werden.

E. Entsorgung und Recycling der Geräte

Dieses Gerät entspricht der EU-Richtlinie 2002/96/EC. Die durchgestrichene Abfalltonne , die auf diesem Gerät abgebildet ist, bedeutet, dass dieses Produkt nach dem Ende seiner Betriebszeit getrennt von den Haushaltsabfällen zu entsorgen ist. Entweder sollte es an einer Sammelstelle für elektrische und elektronische Altgeräte abgegeben werden oder, bei Kauf eines neuen Geräts, dem Verkäufer zurückgegeben werden. Der Verbraucher ist in jedem Falle verantwortlich für die ordnungsgemäße Entsorgung des Geräts nach Ende der Betriebszeit. Nur bei Abgabe des Geräts an einer geeigneten Sammelstelle ist es möglich das Produkt so zu verarbeiten, zu recyceln und umweltgerecht zu entsorgen, dass einerseits Werkstoffe und Materialien wieder verwendet werden können und andererseits negative Folgen für Umwelt und Gesundheit ausgeschlossen werden. Nähere Auskunft bekommen Sie bei Ihrem örtlichen Amt für Abfallentsorgung oder in der Verkaufsstelle dieses Geräts.

Manuale d'uso

DESCRIZIONE DEI COMPONENTI



CARATTERISTICHE

<i>Dimensioni</i>	<i>L32cm x l22cm x h15,3cm</i>
<i>Materiale</i>	<i>ABS</i>
<i>Peso</i>	<i>1,05 kg</i>
<i>Capacità della fontana</i>	<i>3 l</i>
<i>Capacità disponibile per l'animale</i>	<i>1,8 l</i>
<i>Capacità della ciotola</i>	<i>800 ml</i>
<i>Alimentatore AC</i>	<i>AC 12 V 200 mA</i>
<i>Potenza</i>	<i>2W</i>

Attenzione: Non mettere mai in funzione la fontana senza acqua. Si rischia di danneggiare la fontana mettendola in funzione quando il livello dell'acqua si trova al di sotto dell'indicatore MINI.

- Accertarsi che l'alimentatore sia scollegato dalla presa elettrica prima di effettuare qualsiasi operazione.
- Prima di collegare l'apparecchio, accertarsi che la tensione indicata sull'apparecchio corrisponda alla tensione di rete locale.
- Pulire regolarmente l'apparecchio con acqua e un panno umido.
- Lavare il filtro al momento del primo utilizzo.
- Accendere la fontana solo dopo aver aggiunto l'acqua.
- Controllare regolarmente il livello dell'acqua. Aggiungere acqua quando il livello è al MINI. In caso contrario, la pompa diventerà rumorosa, l'acqua non potrà essere pompata e la pompa si rovinerà.
- Lavare regolarmente il filtro. Consigliamo di sostituire il filtro ogni 2 mesi.

FUNZIONAMENTO



Aggiungere cibo: mettere la ciotola su una superficie piana e versarvi il cibo dell'animale. L'interno della ciotola è graduato per fungere anche da dosatore.



Aggiungere l'acqua: aggiungere delicatamente l'acqua nel serbatoio. Controllare che il livello dell'acqua sia tra Max e Mini.



Accensione: Collegare l'alimentatore alla presa di corrente, si accende la luce a LED e la pompa inizia a funzionare. Il livello e la qualità dell'acqua possono essere facilmente controllati dall'indicatore posto sul davanti della fontana. L'acqua esce dal foro d'entrata e scorre fuoriuscendo dal foro d'uscita della fontana. I peli, le impurità, i residui, ecc. saranno intrappolati alla base della fontana così da non ricomparire nell'acqua a disposizione dell'animale.



Smontaggio: togliere l'alimentazione e separare la base dal coperchio come mostrato nella foto.



Sostituzione del filtro: dopo aver tolto il coperchio della fontana, il filtro può essere tolto direttamente (attenzione al verso quando si inserisce il filtro).



Regolare il flusso d'acqua: far scorrere il selettore della pompa per regolare il flusso d'acqua, "+" (più veloce), "-" (più lento). La regolazione di fabbrica corrisponde al minimo.

GARANZIA

A. In caso di malfunzionamento

Prima di affermare che l'apparecchio « non funziona », assicuratevi che il problema riscontrato non sia dovuto ad errori di utilizzo o semplicemente manca l'alimentazione elettrica..

Se il problema persiste contattate vostro rivenditore di fiducia o NUM'AXES (+33 (0)2 38 69 96 27 o export@numaxes.com) prima di inviare il prodotto in riparazione.

B. Garanzia

NUM'AXES garantisce il prodotto contro difetti di fabbricazione per 24 mesi dalla data di acquisto.

Le spese di trasporto, andata e ritorno, per l'invio del prodotto in riparazione, sono a carico dell'utilizzatore.

C. Condizioni di garanzia

1. La garanzia è riconosciuta solo se il prodotto inviato in riparazione è corredato di prova di acquisto (fattura o scontrino parlante), senza alcuna manomissione.
2. La garanzia non comprende:
 - i rischi di trasporto, lo smarrimento o il furto connessi con l'invio del prodotto al centro assistenza
 - i danni causati da:
 - negligenza o colpa dell'utilizzatore (ad esempio: morsi, rotture, fessure, manomissione...)

- utilizzo non conforme alle istruzioni o non previsto
 - deterioramento dei contenitori dovuto all'uso
 - riparazioni o modifiche effettuate da personale non autorizzato
3. Se il prodotto è riconosciuto difettoso, lo riparerà o lo sostituirà a suo insindacabile giudizio.
 4. Contro NUM'AXES non è ammesso alcun ricorso, in particolare in caso di cattivo uso, manomissione o uso non conforme del prodotto.
 5. Il produttore NUM'AXES si riserva il diritto di modificare le caratteristiche del prodotto, al fine di apportare miglioramenti tecnici o adeguarlo a nuove regolamentazioni.
 6. Le informazioni del presente manuale possono essere oggetto di modifica senza preavviso.
 7. Fotografie e disegni non contrattuali.

D. Registrazione del prodotto

Il prodotto può essere registrato sul sito web **www.eyenimal.com**.

E. Raccolta e riciclaggio del vostro vecchio apparecchio



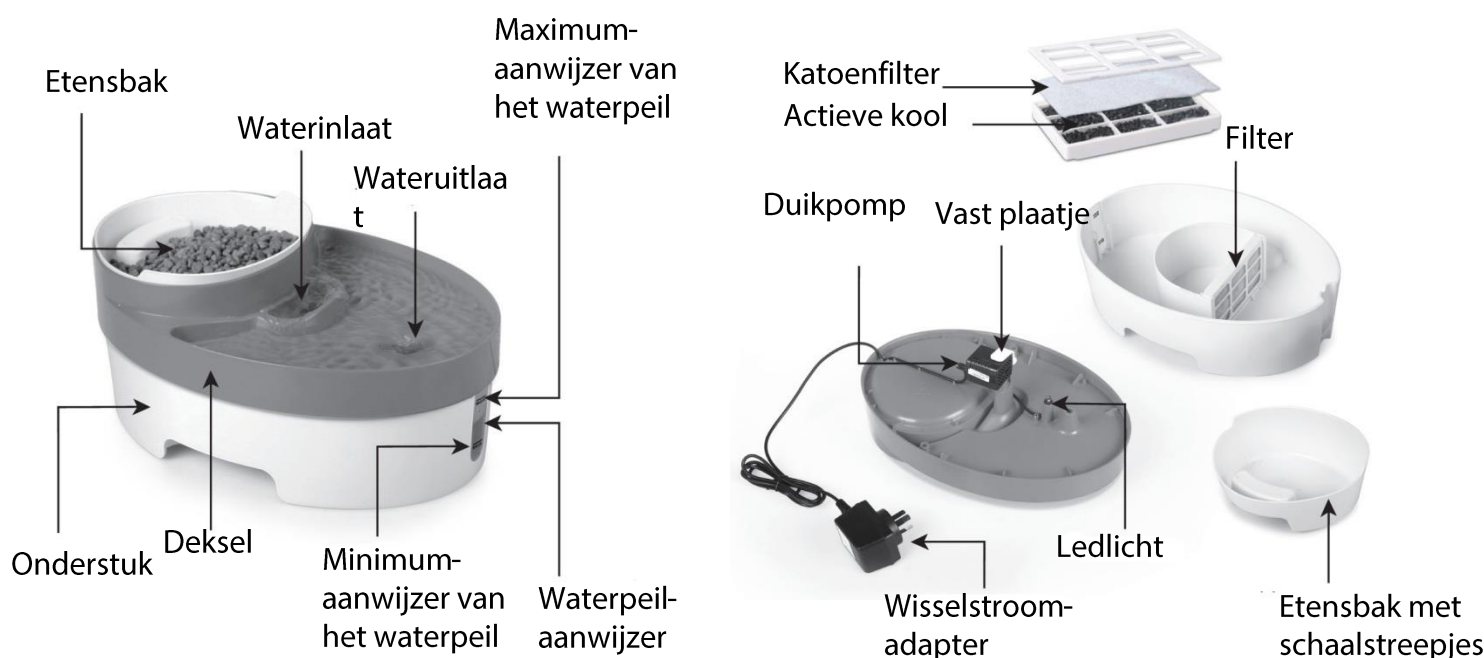
L'immagine apposta sul prodotto significa che l'apparecchio non può essere smaltito con i rifiuti. In caso di rottamazione, il prodotto deve essere consegnato presso un punto di raccolta adeguato per il trattamento, la valorizzazione e il riciclaggio degli scarti elettronici o riconsegnato al vostro rivenditore.

In questo modo contribuite alla conservazione delle risorse naturali e alla protezione della salute umana.



Gebruiksaanwijzing

BESCHRIJVING VAN DE ONDERDELEN



SPECIFICATIES

Afmetingen	L 32 cm x b 22 cm x h 15,3 cm
Materiaal	ABS
Gewicht	1,05 kg
Inhoud van de fontein	3 l
Beschikbare inhoud voor het huisdier	1,8 l
Inhoud van de etensbak	800 ml
Wisselstroomadapter	12 V gelijkstroom, 200 mA
Vermogen	2 W

Opgelet: stel de fontein nooit in werking zonder water. De fontein kan schade oplopen als u deze in werking stelt terwijl het waterpeil lager is dan de minimumaanwijzer.

- Zorg ervoor dat u de adapter uit het stopcontact trekt, voordat u een ingreep uitvoert aan de fontein.
- Ga na of de op het apparaat aangegeven spanning overeenstemt met de plaatselijke netspanning, voordat u het apparaat aansluit.
- Maak het apparaat regelmatig schoon met water en een vochtige doek.
- Spoel de filter wanneer u het apparaat voor het eerst gebruikt.
- Stel de fontein pas in werking nadat u water hebt toegevoegd.
- Controleer het waterpeil regelmatig. Voeg water toe wanneer het water ter hoogte van de minimumaanwijzer staat. Anders zal de pomp lawaai beginnen te maken, zal het water niet kunnen worden opgepompt en zal de pomp schade oplopen.
- Spoel de filter regelmatig. Wij raden aan om de filter om de 2 maanden te vervangen.

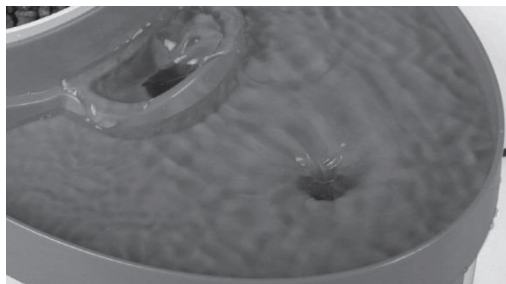
WERKING



Voeding toevoegen: zet de etensbak op een effen oppervlak en giet er de voeding van uw huisdier in. De etensbak is aan de binnenzijde voorzien van schaalstreepjes, om ook dienst te doen als doseerkom.



Water toevoegen: voeg langzaam water toe in het reservoir. Zorg ervoor dat het water tussen het maximum- en het minimumniveau staat.



Inwerkingstelling: stop de stekker in het stopcontact. De pomp begint dan te werken en tegelijkertijd gaat het ledlicht branden. U kunt het peil en de kwaliteit van het water gemakkelijk controleren aan de hand van de aanwijzer op de voorzijde van de fontein. Het water borrelt op uit de inlaat en stroomt draaiend weg langs de uitlaat van de fontein. Haar, onzuiverheden, resten, enz. worden tegengehouden in het onderstuk van de fontein, zodat deze niet meer opnieuw in het beschikbare water voor het huisdier verschijnen.



Demontage: verwijder de voedingsstekker en maak het onderstuk los van het deksel, zoals op de foto is te zien.



Vervanging van de filter: zodra het deksel van de fontein is verwijderd, kunt u de filter rechtstreeks verwijderen (let op de richting wanneer u de filter plaatst).



Het waterdebiet regelen: verschuif de keuzeschakelaar van de pomp om het waterdebiet te regelen, "+" (sneller), "-" (langzamer). De fabrieksinstelling stemt overeen met het minimum.

GARANTIE

A. In geval van een storing

Voordat u veronderstelt dat het apparaat defect is moet u deze gids opnieuw lezen **en controleren dat het probleem niet te wijten is aan lege batterijen of gebruikersfouten.**

Als het probleem aanhoudt, neemt u contact op met uw distributeur of kijk op **www.numaxes.com**. U kunt ook contact opnemen **NUM'AXES op +33.2.38.69.96.27** of per e-mail **export@numaxes.com**.

Naargelang van de ernst van de storing zult u uw apparaat misschien moeten terugsturen naar de servicedienst van NUM'AXES, om dit te laten repareren en testen.

Voor alle reparaties, heeft de servicedienst van NUM'AXES verplichtend het volgende nodig:

- het volledige product
- het aankoopbewijs (factuur of kasticket)

Bij het ontbreken van een van deze elementen, zal de servicedienst van NUM'AXES het herstel ten uwen laste in rekening brengen.

Een forfaitair bedrag van 25 € zal in rekening worden gebracht voor het terugsturen naar de servicedienst bij ongegronde claims (bv. batterijen leeg, batterijen verkeerd geplaatst).

B. Garantie

NUM'AXES garandeert het product op fabricagefouten gedurende twee jaar na de aankoop.

De kosten van het retourtransport van het product zijn uitsluitend de verantwoordelijkheid van de koper.

C. Garantievoorwaarden

1. De garantie is alleen geldig indien het aankoopbewijs (factuur of kassabon) wordt aangeboden aan NUM'AXES zonder wijzigingen.
2. Deze garantie geldt niet voor de volgende punten:
 - vernieuwen van de batterijen
 - transportrisico's die direct of indirect verband houden met het terugsturen van het product naar NUM'AXES
 - schade veroorzaakt door:
 - de nalatigheid of schuld van de gebruiker
 - gebruik in strijd met de instructies of niet-voorzien gebruik
 - reparaties door niet-erkende reparateurs
 - het verlies of diefstal
3. Als het product defect wordt bevonden, zal NUM'AXES het repareren of het omruilen naar eigen goeddunken.
4. NUM'AXES garandeert een interventie binnen de 48 uur (met uitzondering van transportvertragingen).
5. NUM'AXES kan niet aansprakelijk worden gehouden voor schade als gevolg van verkeerd gebruik of vanwege het falen van het product.
6. NUM'AXES behoudt zich het recht voor de karakteristieken van zijn producten te wijzigen om technische verbeteringen aan te brengen of aan een nieuwe regelgeving aan te passen.
7. De informatie in deze handleiding kunnen onderhevig zijn aan wijzigingen zonder kennisgeving.
8. De foto's en tekeningen zijn niet bindend.

D. Registreer uw product

U kunt uw product registreren op onze website **www.eyenimal.com**.

E. Inzameling en recycling van het apparaat bij het einde van de levenscyclus



Het pictogram  dat wordt afgebeeld op uw product betekent dat het niet mag worden vermengd met huishoudelijk afval.

Het moet worden ingeleverd bij een verzamelpunt voor de behandeling, terugwinning en recycling van elektronisch afval of bij uw verkoper.

Door deze aanpak, kunt u persoonlijk iets doen voor het milieu, en draagt u bij aan het behoud van natuurlijke hulpbronnen en de bescherming van de volksgezondheid.

Voor meer informatie over de inzamelpunten voor gebruikte apparaten, neem contact op met de gemeente, de huishoudelijke afvalverwerking of stuur ons het product terug.



The EYENIMAL logo is centered. It features a large, stylized black eye icon above the word 'EYENIMAL' in a bold, black, serif font. Below 'EYENIMAL' is the phrase 'A LIVING ADVENTURE' in a smaller, grey, sans-serif font.

contact@eyenimal.com
www.eyenimal.com